Warszawa, 22 lutego 2022 r.

# Zapytanie o ustalenie wartości szacunkowej zamówienia

W celu zbadania oferty rynkowej oraz oszacowania wartości usługi, Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych zwraca się z uprzejmą prośbą o przedstawienie informacji dotyczących możliwości realizacji oraz szacunkowych kosztów realizacji usługi opracowania dwóch wydań katalogu promocyjnego przedstawiającego treści z dziedziny dostępności architektonicznej oraz projektowania uniwersalnego.

## Zamawiający

Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych (PFRON)

ul. Aleja Jana Pawła II 13,

00-828 Warszawa

Tel. 22 50 55 500

NIP: 525-10-00-810, REGON: 12059538

[www.pfron.org.pl](http://www.pfron.org.pl/)

## Przedmiot zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest usługa opracowania dwóch wydań katalogu informacyjno-promocyjnego „Architektura Dostępna” przedstawiającego zagadnienia z dziedziny dostępności architektonicznej i projektowania uniwersalnego oraz prezentującego efekty projektu realizowanego pod nazwą „Ośrodek Wsparcia Architektury Dostępnej”, zwana dalej „Wydawnictwa katalogowe”.

Zakres usługi obejmuje:

1. Opracowanie koncepcji graficznej wydawnictw katalogowych;
2. Redakcja dostarczonych tekstów i ilustracji;
3. Zakup dodatkowych zdjęć niezbędnych do zilustrowania poruszanych treści;
4. Skład i przygotowanie materiałów do druku.

Objętość każdego z wydań katalogu ok 50 stron.

### Opracowanie i redakcja językowa

Wykonawca opracuje wydawnictwa katalogowe na temat dostępności architektonicznej na podstawie materiału merytorycznego przekazanego przez Zamawiającego, samodzielnie zgromadzonych materiałów zdjęciowych oraz zaproponowanych przez siebie elementów graficznych.

Wykonawca przygotuje dwa wydawnictwa katalogowe, posiadające spójną koncepcję graficzną i będące kontynuacją poruszanych zagadnień.

**Wydawnictwo katalogowe nr 1** zawierać będzie następujący zakres tematyczny:

1. Charakterystykę idei dostępności architektonicznej i projektowania uniwersalnego;
2. Prezentację wymogów wynikających z ustawy z dn. 19 lipca 2019 r. o zapewnieniu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami;
3. Prezentacja założeń projektu realizowanego pod nazwą „Ośrodek Wsparcia Architektury Dostępnej” (zwany dalej: OWDA) – cele Projektu, grupa docelowa, zasady udziału, korzyści, terminy etc.

**Wydawnictwo katalogowe nr 2** zawierać będzie następujący zakres tematyczny:

1. Prezentacja wyników realizacji projektu OWDA.
2. Prezentacja przykładów usług wsparcia zrealizowanych w ramach Projektu.
3. Opracowanie rekomendacji działań dla podmiotów publicznych oraz inżynierów i architektów zajmujących się tematyką dostępności architektonicznej.

Wykonawca przedstawi Zamawiającemu do akceptacji projekty Wydawnictw katalogowych. Zamawiający będzie mógł wnieść uwagi lub komentarze, do uwzględnienia których Wykonawca będzie zobowiązany się zastosować i odpowiednio skorygować projekty Wydawnictw katalogowych.

### Opracowanie graficzne

Wykonawca przygotuje szatę graficzną Wydawnictw Katalogowych a także komputerowy skład i łamanie. Wykonawca zrealizuje następujący zakres prac:

1. Przygotowanie szaty graficznej okładek zewnętrznych oraz stron wewnętrznych z wykorzystaniem elementów graficznych zgodnych z tematem publikacji.
2. Przedstawienie do wyboru Zamawiającego do 3 projektów graficznych stron zewnętrznych Wydawnictw katalogowych oraz do 3 projektów graficznych stron wewnętrznych Wydawnictw katalogowych, a także dokonanie niezbędnych modyfikacji wybranego projektu graficznego na prośbę Zamawiającego.
3. Wykonanie opracowania graficznego tekstu i ilustracji zgodnie z zasadami projektowania graficznego;
4. Komputerowy skład i łamanie.

Szata graficzna Wydawnictw katalogowych zostanie przygotowana z wykorzystaniem elementów graficznych pasujących do tematyki publikacji wg własnej kreacji Wykonawcy i linii kreacyjnej Zamawiającego.

Autorskie prawa majątkowe wraz z prawami zależnymi do wszystkich elementów graficznych przechodzą na Zamawiającego.

Wykonawca będzie zobowiązany do dostarczenia projektów na wskazany przez Zamawiającego adres (w formacie do podglądu, w formacie umożliwiającym edycję oraz w formacie przygotowanym do druku).

Usługa składu, łamania i opracowania komputerowego Wydawnictw będzie wykonana zgodnie z „Zasadami składu tekstów w języku polskim” (PN-83/P-55366).

Zamawiający wymaga od Wykonawcy dokonania korekty technicznej (sprawdzenia zgodności składu z oryginałem oraz wyznaczenia i poprawienia ewentualnych błędów technicznych powstałych na etapie składania) oraz wprowadzenia korekty wydawniczej (wprowadzenie ewentualnych poprawek merytorycznych przez Zamawiającego) z możliwością do ok. 30% zmian względem pierwotnego składu. Zamawiający dopuszcza maksymalnie trzy korekty.

Wykonawca dostarczy opracowania po składzie i korekcie do ostatecznej akceptacji Zamawiającego.

## Warunki realizacji zamówienia

Wykonawca w okresie realizacji umowy uwzględni wszelkie uwagi zgłoszone przez Zamawiającego w zakresie realizacji zamówienia. Ostateczne projekty Wydawnictw katalogowych zostaną uzgodnione z Zamawiającym.

Wykonawca będzie niezwłocznie informował o pojawiających się problemach, zagrożeniach lub opóźnieniach w realizacji, a także innych zagadnieniach istotnych dla realizacji zamówienia.

Wykonawca jest zobowiązany zapewnić warunki techniczne pozwalające na realizację zamówienia.

## Termin realizacji zamówienia

Zamówienie zostanie podzielone na dwa etapy.

Realizacja pierwszego etapu zamówienia (tj. pierwszego wydania katalogu) nastąpi w terminie do 45 dni od dnia zawarcia umowy. Realizacja drugiego etapu zamówienia (tj. drugiego wydania katalogu) nastąpi w pierwszym kwartale 2023 r.

## Dodatkowe informacje

Wycena powinna zostać wyrażona w złotych polskich i po uwzględnieniu podatku VAT. Złożona wycena powinna również uwzględniać wszystkie koszty związane z realizacją usługi. Wycena zostanie dokonana z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Przedstawiona przez Państwa szacunkowa wycena realizacji usługi nie będzie stanowić podstawy do roszczeń dotyczących udzielenia zamówienia lub jego części, zawarcia i realizacji umowy.

Niniejsze Zapytanie o szacunkową wycenę nie stanowi także Zapytania ofertowego ani ogłoszenia w rozumieniu ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo Zamówień Publicznych (Dz. U. z 2019 r. poz. 2019 z późn. zm.).

Zapytanie szacunkowe prowadzone jest tylko w celu dokonania właściwego określenia wartości docelowego zamówienia zgodnie z art. 36 cyt. ustawy.

PFRON może unieważnić Zapytanie na każdym etapie bez podania przyczyn. W przypadku unieważnienia Zapytania PFRON nie ponosi kosztów postępowania.

Zamawiający zastrzega sobie prawo do prowadzenia korespondencji celem doprecyzowania/wyjaśnienia treści złożonych wycen.

W przypadku pytań warunkujących przygotowanie przez Wykonawcę wyceny prosimy o przekazanie zapytania/zapytań na adres poczty elektronicznej wskazany w zapytaniu (mailu).

## Miejsce i termin złożenia wyceny

Złożenie wyceny powinno zostać przesłane drogą e-mailową na adres:

[katarzyna.gierczak-kasa@pfron.org.pl](mailto:anita.grabska@pfron.org.pl) do dnia 10 marca 2022 r.

## Informacje o przetwarzaniu danych osobowych przez Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych

Działając na podstawie art. 13 i 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, w związku z zapytaniem o szacunkową wartość zamówienia, dalej: „Zapytanie”, Zamawiający przekazuje poniżej informacje dotyczące przetwarzania danych osobowych.

### Tożsamość administratora

Administratorem danych osobowych jest Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych (PFRON) z siedzibą w Warszawie (00-828), przy al. Jana Pawła II 13.

### Dane kontaktowe administratora

Z administratorem można skontaktować się poprzez adres e-mail: [kancelaria@pfron.org.pl](mailto:kancelaria@pfron.org.pl), telefonicznie pod numerem +48 22 50 55 500 lub pisemnie na adres siedziby administratora.

### Dane kontaktowe Inspektora Ochrony Danych

Administrator wyznaczył inspektora ochrony danych, z którym można skontaktować się poprzez   
e-mail: [iod@pfron.org.pl](mailto:iod@pfron.org.pl) we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych oraz korzystania z praw związanych z przetwarzaniem.

### Cele przetwarzania

Celem przetwarzania danych osobowych jest przeprowadzenie Zapytania oraz archiwizacja dokumentacji zgromadzonej w jego wyniku. Dane osobowe mogą być przetwarzane w celu realizacji przez administratora jego uzasadnionego interesu, w tym ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń.

### Podstawa prawna przetwarzania

Podstawą prawną przetwarzania danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO (realizacja przez administratora obowiązku prawnego). W przypadku przetwarzania danych osobowych w celu realizacji przez administratora jest prawnie uzasadnionego interesu podstawą prawną przetwarzania jest art. 6 ust. 1 lit. f RODO.

### Źródło danych osobowych

Administrator może pozyskiwać dane osobowe przedstawicieli podmiotu uczestniczącego w Zapytaniu za jego pośrednictwem.

### Kategorie danych osobowych

Zakres danych dotyczących przedstawicieli podmiotu uczestniczącego w Zapytaniu obejmuje dane osobowe przedstawione w odpowiedzi na Zapytanie, w szczególności imię, nazwisko, stanowisko, adres poczty elektronicznej lub numer telefonu.

### Okres, przez który dane będą przechowywane

Dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji celu przetwarzania, zgodnie z zasadami archiwizacji dokumentacji obowiązującymi u administratora.

### Podmioty, którym będą udostępniane dane osobowe

Dostęp do danych osobowych mogą mieć podmioty świadczące na rzecz administratora usługi doradcze, z zakresu pomocy prawnej, pocztowe, dostawy lub utrzymania systemów informatycznych. Dane osobowe mogą być udostępniane przez administratora podmiotom uprawnionym do ich otrzymania na mocy obowiązujących przepisów, np. organom publicznym.

### Prawa podmiotów danych

Osobom fizycznym, których dotyczą dane osobowe przetwarzane przez administratora, przysługuje prawo:

1. na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych i uzyskania ich kopii;
2. na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania i uzupełnienia danych osobowych;
3. na podstawie art. 17 RODO – prawo do usunięcia danych osobowych, z zastrzeżeniem wyjątków przewidzianych w art. 17 ust. 3 lit. b, d oraz e RODO;
4. na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych;
5. na podstawie art. 21 RODO – prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych na podstawie art. 6 ust. 1 lit. f RODO.

### Prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego

Osobom fizycznym, których dotyczą dane osobowe przetwarzane przez administratora, przysługuje prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00 - 193 Warszawa, na niezgodne z prawem przetwarzanie danych osobowych przez administratora.

### Informacja o dowolności lub obowiązku podania danych oraz o ewentualnych konsekwencjach niepodania danych

Podanie danych osobowych jest dobrowolne, ale konieczne dla uczestniczenia w Zapytaniu.

### Informacja o zautomatyzowanym podejmowaniu decyzji

Administrator nie będzie podejmował decyzji opartych na zautomatyzowanym przetwarzaniu danych osobowych.

### Realizacja obowiązku informacyjnego w imieniu administratora

Podmiot uczestniczący w Zapytaniu jest zobowiązany do przekazania informacji o przetwarzaniu danych osobowych przez administratora osobom, których dane zawarte są w odpowiedzi na Zapytanie.